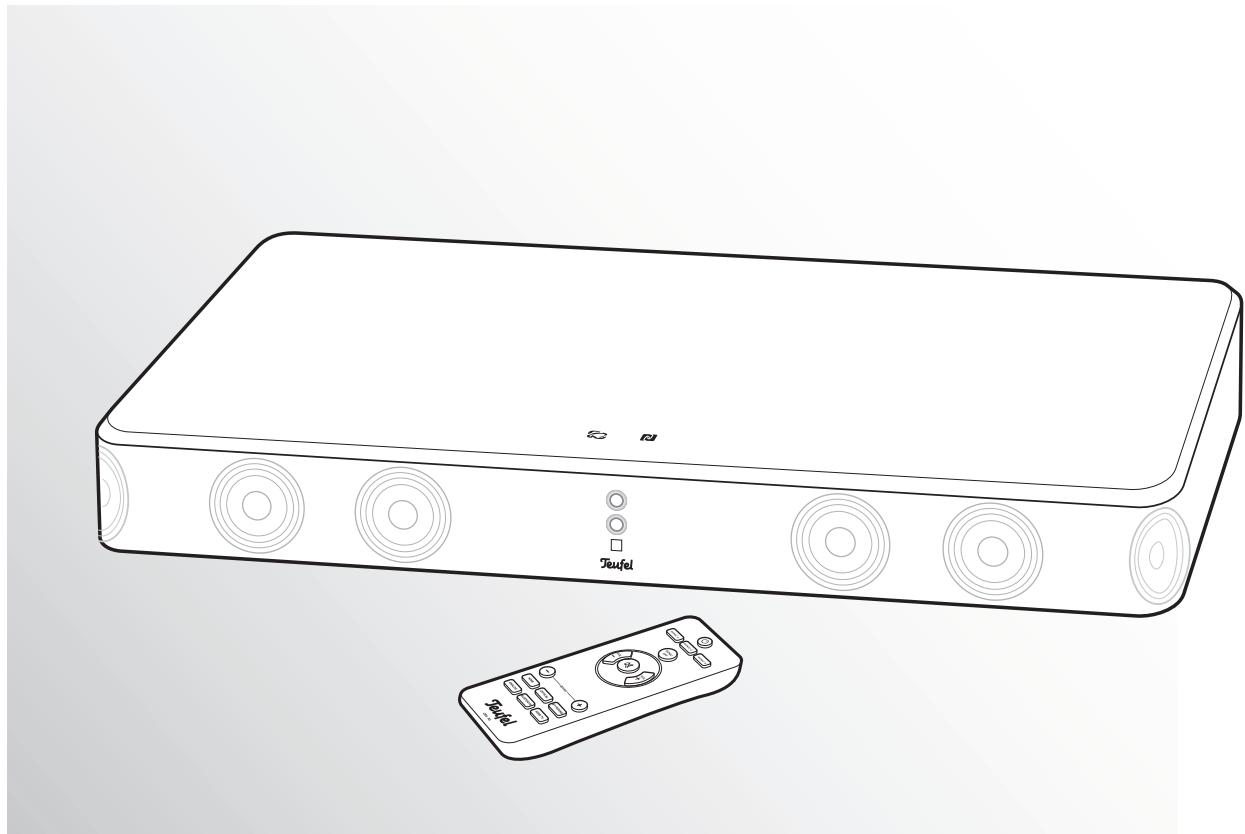


Description technique et mode d'emploi



Cinebase

6.1 Sounddeck avec Sonic Emotion Absolute 3D

Teufel

Contenu

Remarques générales et informations.....	2
Pour information.....	2
Marques	2
Emballage d'origine.....	3
Réclamation.....	3
Contact.....	3
Usage conforme aux dispositions.....	3
Pour votre sécurité.....	4
Termes de signalisation.....	4
Consignes de sécurité.....	4
Explications des symboles.....	6
Vue générale.....	7
Déballer	7
Contenu de la livraison.....	7
Contrôler la livraison.....	7
Éléments de commande et ports.....	8
Mise en place et branchement	10
Lieu d'installation	10
Avis pour le lieu d'installation.....	10
Régler le mode de fonctionnement HDMI	10
Brancher.....	10
Téléviseur	10
Autres appareils sources	10
Appareil HDMI externe.....	10
Alimentation électrique	10
Exemple de branchement	11
Télécommande	12
Placer/remplacer la pile.....	12
Fonctionnement.....	12
Commande.....	13
Allumer et éteindre	13
Sélectionner la source.....	13
Régler le volume sonore.....	13
Muet (couper le son).....	13
Régler les basses	13
Sélectionner les effets sonores spatiaux	14
Dolby Digital et DTS	14
Bluetooth.....	14
NFC (Near Field Communication)	15
Mise à jour du logiciel.....	16
Demander la version du logiciel installé..	16
Installer un nouveau logiciel	16
Nettoyage et entretien	17
Aide en cas de dérangements	18
Données techniques	19

Remarques générales et informations

Pour information

Les informations dans ce document peuvent changer sans préavis et il n'existe aucune obligation dans ce sens de la part de la société Lautsprecher Teufel GmbH.

Sans autorisation écrite préalable de la société Lautsprecher Teufel GmbH, aucune partie du mode d'emploi ne pourra être dupliqué ni transmis sous quelle forme que ce soit, de manière électronique, mécanique ou par photocopies ou enregistrements.

© Lautsprecher Teufel GmbH
Version 1.0
Novembre 2016

Marques

® Toutes les marques sont détenues par leurs propriétaires correspondants.

 Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories. Dolby et le symbole du double D sont des marques de Dolby Laboratories.



Digital Surround Les brevets DTS se trouvent sous <http://patents.dts.com>.
Fabriqué sous licence de DTS Licensing Limited. DTS, le symbole ainsi que DTS et le symbole ensemble sont des marques déposées et DTS Digital Surround est une marque de DTS, Inc.
© DTS, Inc. Sous réserve de tous droits.

 **Bluetooth®** Bluetooth® et le symbole Bluetooth sont des marques de la société Bluetooth SIG, Inc.

 aptX® et le symbole aptX sont des marques de la société CSR plc ou des entreprises liées et peuvent être protégés dans plusieurs pays.

 Le sigle « N-Mark » est une marque ou une marque déposée de NFC Forum, Inc. aux USA et dans d'autres pays.

 Les logos HDMI et High-Definition Multimedia Interface, et le logo HDMI sont des marques ou des marques enregistrées de HDMI Licensing LLC aux USA et dans d'autres pays.

 « sonic emotions » et « Absolute 3D » sont des marques et des marques enregistrées de sonic emotions aux USA et dans d'autres pays.

Emballage d'origine

Si le droit de retour dans les huit semaines est utilisé, il est impératif de conserver l'emballage d'origine. Nous ne pouvons reprendre les haut-parleurs QU'AVEC L'EMBALLAGE D'ORIGINE.

Des cartons vides ne sont pas disponibles !

Réclamation

Dans le cas d'une réclamation, pour la traiter, il nous faut impérativement les informations suivantes :

1. Numéro de la facture

Il se trouve sur le justificatif d'achat (joint au produit) ou sur la confirmation de commande que vous avez reçue au format PDF, p. ex. 4322543

2. Numéro de série resp. numéro de lot

Se trouve au dos de l'appareil,
p. ex. N° de série : KB20240129A-123.

Merci pour votre aide !

Contact

Si vous avez des questions, des suggestions ou des critiques, veuillez vous adresser à notre service :

Lautsprecher Teufel GmbH

BIKINI Berlin

Budapester Str. 44

D-10787 Berlin (Germany)

Téléphone +49 (0)30 / 217 84 217

Fax +49 (0)30 / 300 930 930

E-mail : info@teufel.de

teufel.de ou teufelaudio.com

Usage conforme aux dispositions

Utilisez la Cinebase uniquement comme ce qui est décrit dans ce mode d'emploi. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et peut causer des dommages matériels voire personnels.

Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages causés par un usage non conforme aux dispositions.

La Cinebase est conçue pour le domaine privé.



Avant de mettre en service la Cinebase, veuillez d'abord lire attentivement les consignes de sécurité et le mode d'emploi. Ce n'est que de cette manière que vous pourrez utiliser toutes les fonctions en toute sécurité et de manière fiable. Conservez bien le mode d'emploi et transmettez-le à l'éventuel prochain propriétaire.

Pour votre sécurité

Termes de signalisation

Les termes de signalisation suivants sont employés dans cette notice :



AVERTISSEMENT

Ce terme de signalisation désigne un danger avec un degré de risque moyen et qui, s'il n'est pas évité, peut causer la mort ou des graves blessures.



ATTENTION

Ce terme de signalisation désigne un danger avec un degré de risque faible et qui, s'il n'est pas évité, peut causer une blessure moindre ou moyenne.

AVIS

Ce terme de signalisation avertit contre de possibles dommages.

Consignes de sécurité



AVERTISSEMENT

Une installation électrique défectueuse ou une trop forte tension de secteur peut causer un choc électrique.

- L'appareil est conçu pour une tension de secteur 230V~ / 50 Hz. Lors du branchement, veillez à ce qu'il y ait la bonne tension. Vous trouvez plus amples informations à ce sujet sur la plaque signalétique.
- Vérifiez régulièrement si l'appareil ne présente aucun dommage.
Débranchez immédiatement la fiche électrique et ne faites pas fonctionner l'appareil lorsque son boîtier ou le câble d'alimentation sont défectueux ou s'ils présentent d'autres dommages visibles.
- Sur cet appareil, la coupure du secteur se fait avec l'interrupteur de secteur au dos. Pour cette raison, faites en sorte que l'interrupteur de secteur soit à tout moment bien accessible.
- Lorsque l'appareil émet de la fumée, sent le brûlé ou fait des bruits inhabituels, débranchez immédiatement la fiche de secteur et ne le mettez plus en service.
- N'ouvrez jamais le boîtier de l'appareil.
La réparation de l'appareil ne pourra être effectuée que par une entreprise professionnelle autorisée.

De ce fait, il ne pourra être utilisé que des pièces correspondant aux données d'origine de l'appareil.

- Utilisez exclusivement les accessoires spécifiés par le constructeur.
- Utilisez l'appareil uniquement dans des locaux intérieurs.
- Ne faites pas fonctionner l'appareil dans des locaux humides et protégez-le contre les gouttes et les projections d'eau.

Veillez à ce qu'il n'y ait aucun vase ou autre récipient rempli de liquide posé sur l'appareil ou à proximité pour qu'aucun liquide ne pénètre dans l'appareil. Si de l'eau ou d'autres corps étrangers ont pénétré dans l'appareil, débranchez immédiatement la fiche électrique et retirez les piles présentes. Ensuite, envoyez l'appareil à notre service après-vente.

- Ne touchez la fiche électrique avec les mains mouillées.

En jouant, les enfants peuvent se prendre dans le film d'emballage et s'étouffer.

- Ne laissez jamais les enfants jouer avec l'appareil et les films d'emballage. Il y a risque d'asphyxie.
- Veillez à ce que les enfants ne retirent aucune petite pièce de l'appareil (p. ex. boutons de commande ou adaptateurs de fiches). Ils peuvent les avaler et s'étouffer.
- Ne laissez jamais les enfants utiliser des appareils électriques sans surveillance.

Lorsque la pile de l'article est avalée, ceci peut causer de graves blessures internes et même la mort.

- Conservez les piles aussi bien neuves qu'usées de manière à ne pas être accessibles aux enfants.
- Si le compartiment à piles ne se ferme plus de manière sûre, n'utilisez plus l'article et rangez-le de manière à ne pas être accessible aux enfants.
- Si vous soupçonnez qu'une pile a été avalée ou ingurgitée d'une autre manière, consultez immédiatement un médecin.

L'acide de piles qui coulent peut causer des brûlures chimiques.

- Évitez le contact de l'acide des piles avec la peau, les yeux et les muqueuses. En cas de contact de l'acide, rincez immédiatement les endroits touchés avec beaucoup d'eau propre et aller voir éventuellement un médecin.

Les piles (particulièrement les piles au lithium) peuvent exploser si elles ne sont pas utilisées correctement.

- N'essayez jamais de charger des piles.
- N'utilisez ensemble que les mêmes piles ou de type similaire.
- Les piles et les accus ne doivent pas être chauffés, court-circuités ou éliminés par combustion.
- N'exposez pas les piles et les accus directement au soleil.



Une écoute permanente à niveau sonore élevé peut causer des dommages auditifs.

- Prévenez les risques pour la santé et évitez toute écoute à niveau sonore élevé sur une longue période.
- En cas de niveau sonore élevé, gardez toujours une certaine distance par rapport à l'appareil et ne mettez jamais directement vos oreilles sur le haut-parleur.
- Lorsqu'un haut-parleur est réglé à pleine puissance, ceci peut causer une pression acoustique très élevée. En plus des dommages organiques, ceci peut aussi avoir des conséquences psychologiques. Les enfants et les animaux domestiques sont particulièrement touchés. Réglez le volume sonore de votre appareil du signal source sur un niveau bas avant de le mettre en marche.



ATTENTION

Un lieu d'installation défectueux peut causer des dommages.

- N'utilisez pas la Cinebase si elle n'est pas fixée dans des véhicules, sur des endroits instables, sur des pieds ou des meubles instables, sur des supports sous-dimensionnés etc. La Cinebase ou le téléviseur posé dessus peut basculer ou tomber et causer des dommages corporels ou être elle-même endommagée.
- Placez la Cinebase uniquement sur une surface fixe avec une portance suffisante.
- Placez la Cinebase de telle manière à ce qu'elle ne puisse pas être choquée involontairement et que les câbles ne soient pas une source de trébuchement.
- Suivez scrupuleusement le mode d'emploi.
- Lors du rangement de la Cinebase, faites en sorte qu'elle soit stable et qu'elle ne puisse pas être renversée d'une manière ou d'une autre.

AVIS

Des influences extérieures peuvent endommager ou détruire l'appareil.

- Si l'appareil n'est pas surveillé pendant une longue période (p. ex. pendant les vacances) ou si un orage menace, débranchez la fiche électrique de la prise électrique. Sinon, des surtensions brutales peuvent causer un défaut.
- En cas de longue absence, retirez la / les pile(s) de la télécommande. Les piles ayant fui peuvent endommager la télécommande.
- Lorsque l'appareil vient du froid dans un espace chaud – p. ex. après le transport – ceci former de la condensation à l'intérieur. Dans de tels cas, laissez reposer l'appareil pendant au moins 2 heures avant de le brancher et de le mettre en service.

Une manipulation non appropriée de l'appareil peut causer des dommages ou un incendie.

- Ne posez aucune source d'incendie, comme des bougies allumées ou similaires, sur l'appareil.
- Veillez à avoir une ventilation suffisante.
- N'exposez pas l'appareil directement au soleil.

Explications des symboles

	Classe de protection II Double isolation
	Risque d'électrocution – Ne pas ouvrir le boîtier. Avant le remplacement des fusibles, débranchez le câble d'alimentation.
	Fusible 2 AL / 250 V
	Les appareils usagés ne doivent pas être jetés dans les ordures ménagères ! Si l'appareil pouvait ne plus être utilisé, alors chaque consommateur est obligé de remettre les appareils usagés séparément des ordures ménagères p. ex. à un centre de collecte de sa commune / de son quartier. Ainsi, il est garanti que les appareils usagés sont correctement recyclés et les effets négatifs sur l'environnement sont évités. Pour cette raison, les appareils électriques sont pourvus du symbole représenté ici.



Les piles et accus ne doivent pas être jetés dans les ordures ménagères !

Chaque consommateur est légalement obligé de remettre toutes les piles et tous les accus qu'ils contiennent ou non des substances toxiques*) à un centre de collecte de sa commune ou de son quartier ou de les remettre dans un magasin pour qu'ils puissent être éliminés en préservant l'environnement.

Veuillez remettre les piles et accus uniquement s'ils sont déchargés !

*) marquage avec : Cd = cadmium,
Hg = mercure, Pb = plomb

Vue générale

Déballer

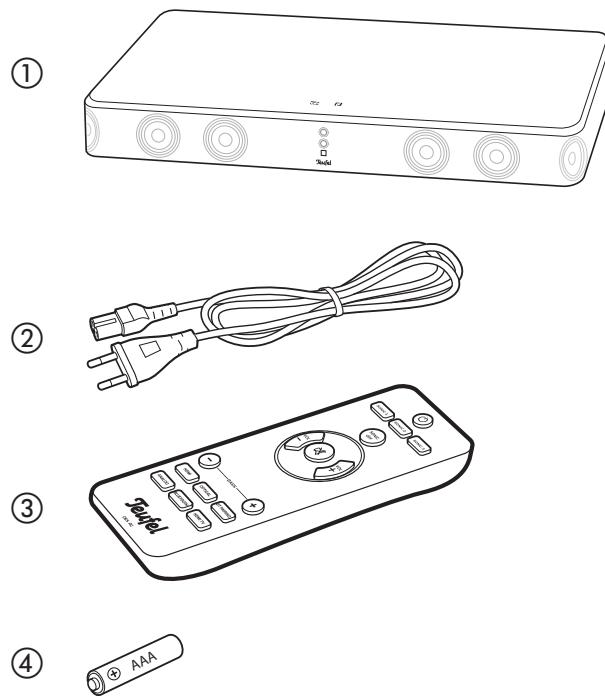
- Ouvrez prudemment le carton, enlevez la demi-coque en mousse EPE et soulevez prudemment la Cinebase pour la sortir du carton.

Contenu de la livraison

- ① 1 Cinebase
 - ② 1 câble d'alimentation pour la Cinebase
 - ③ 1 télécommande CBS RC
 - ④ 1 pile (Micro/AAA) pour la télécommande
- Mode d'emploi
Carte de garantie

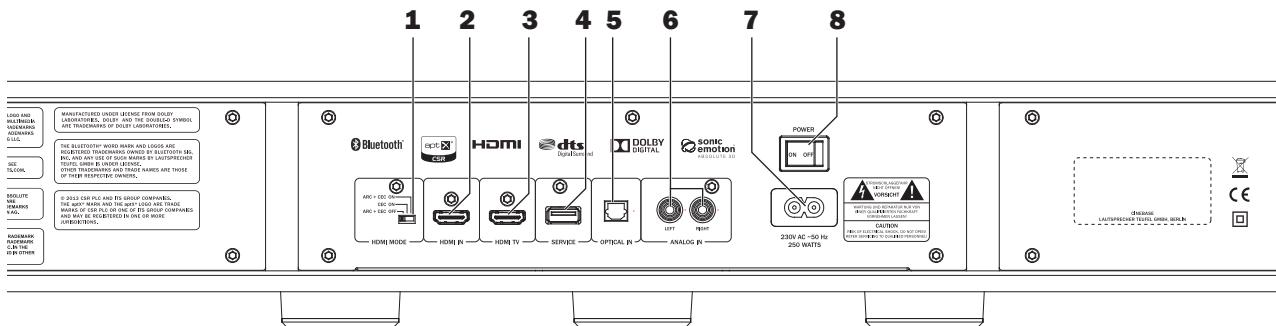
Contrôler la livraison

- Vérifiez si la livraison est complète et sans dommage.
- Si la livraison est incomplète ou si elle présente des dommages de transport, veuillez vous adresser à notre service après-vente (voir page 3).
- Ne mettez en aucun cas un appareil endommagé en service.



Éléments de commande et ports

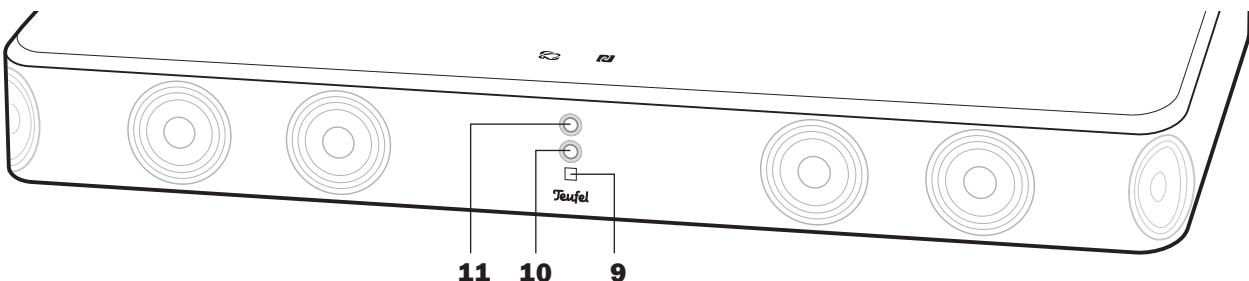
Dos de la Cinebase



Élément	Désignation	Explication
---------	-------------	-------------

- | | | |
|----------|-------------------|---|
| 1 | HDMI MODE | Régler la commande de l'appareil par HDMI (CEC/ARC) |
| 2 | HDMI IN | Entrée pour l'appareil source externe HDMI |
| 3 | HDMI TV | Sortie HDMI vers le téléviseur |
| 4 | SERVICE | Port USB Service |
| 5 | OPTICAL IN | Entrée numérique optique |
| 6 | ANALOG IN | Entrée analogique |
| 7 | — | Prise de branchement pour le câble d'alimentation |
| 8 | POWER | Allumer / éteindre l'appareil |

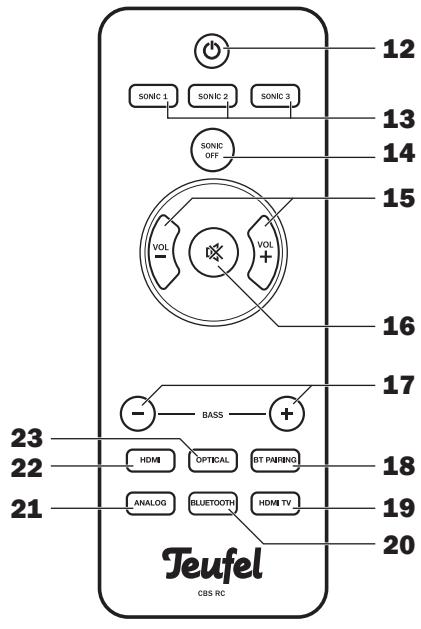
Face de la Cinebase



Élément	Désignation	Explication
---------	-------------	-------------

- | | | |
|-----------|---|-----------------------|
| 9 | — | Récepteur infrarouge |
| 10 | — | LED Dolby/DTS |
| 11 | — | LED de fonctionnement |

Télécommande CBS RC



Élément	Désignation	Explication
12	⊕	Allumer / mettre l'appareil en stand-by.
13	SONIC 1-3	Sélectionner les effets sonores spatiaux.
14	SONIC OFF	Désactiver les effets sonores spatiaux.
15	VOL - / +	Réduire (-) / augmenter (+) le volume sonore.
16	☒	Muet (activer / désactiver le son).
17	BASS - / +	Réduire (-) / augmenter (+) les basses.
18	BT PAIRING	Connecter l'appareil Bluetooth (coupler).
19	HDMI TV	Sélectionner la source TV par HDMI.
20	BLUETOOTH	Sélectionner la source de l'appareil Bluetooth.
21	ANALOG	Sélectionner la source de l'entrée analogique.
22	HDMI	Sélectionner la source de l'appareil externe HDMI.
23	OPTICAL	Sélectionner la source de l'entrée numérique optique.

Signification des LED

Dolby/DTS-LED (10)	
orange	Lecture d'un signal audio codé Dolby ou DTS.
clignotement blanc court	Recevoir des signaux de la télécommande.
pulsion lente en blanc	Muet (Mute) actif.
clignotement blanc rapide	Clé USB avec mise à jour du logiciel branchée.
LED de fonctionnement (11)	
éteinte	Séparation du secteur lorsque l'interrupteur de secteur (8) est désactivé (position OFF). Lecture lorsque l'interrupteur de secteur (8) est activé (position ON).
rouge	Stand-by.
clignotement rouge rapide	Erreur (voir „Aide en cas de dérangements“)
bleu	Bluetooth actif comme source.
bleu, clignotement lent	Bluetooth sélectionné comme source mais aucune connexion Bluetooth active.
bleu, clignotement rapide	Mode de connexion Bluetooth (Pairing) actif.

Mise en place et branchement

Lieu d'installation

Posez tout simplement votre téléviseur sur la Cinebase.

ATTENTION

Veillez à la charge admissible maximum de 60 kg de la Cinebase.

Avis pour le lieu d'installation

- Choisissez une surface stable et plate avec une portance suffisante pour la Cinebase et le téléviseur.
- Veillez à ce que l'environnement soit sec et sans poussière.
- Évitez la proximité de sources de chaleur et les rayons directs du soleil.
- Posez le câble d'alimentation de telle manière à ce qu'il ne soit pas une source de trébuchement.
- Ne posez aucun objet lourd sur les câbles.

Régler le mode de fonctionnement HDMI

Avec une connexion HDMI, non seulement les données audio mais aussi les données vidéos et les signaux de commande sont transmis. Votre nouvelle Cinebase utilise les fonctions **CEC** et **ARC** :

CEC (Consumer Electronics Control)

Cette fonction permet de commander des appareils par une connexion HDMI. Ainsi, la Cinebase est activée et mise en stand-by avec le téléviseur. Avec de nombreux téléviseurs, vous pouvez aussi régler de cette manière le volume sonore de la Cinebase avec la télécommande du téléviseur.

*) ARC (Audio Return Channel) : Les téléviseurs qui sont équipés d'une prise HDMI compatible ARC peuvent sortir le son de la télévision par cette prise HDMI et par un câble HDMI compatible ARC. Si vous possédez un tel téléviseur, vous n'avez pas besoin d'un autre câble pour écouter le son du téléviseur sur votre Cinebase.

Sur certains téléviseurs, il faut activer ces fonctions dans le menu – pour ce faire, lisez le mode d'emploi du téléviseur.

Pour que votre nouvelle Cinebase fonctionne parfaitement avec votre téléviseur, avec l'interrupteur HDMI MODE (1), réglez ces fonctions.

AVIS

Avant de pousser l'interrupteur HDMI MODE (1) veillez à ce que la Cinebase soit en marche. Lorsque l'appareil est éteint ou en mode stand-by, l'interrupteur ne fonctionne pas.

Poussez l'interrupteur HDMI MODE (1) sur la position souhaitée :

- ARC + CEC OFF – ARC et CEC désactivés.
- CEC ON (centre) – CEC activé, ARC désactivé.
- ARC + CEC ON (à droite) – ARC et CEC activés.

Brancher

Téléviseur

Branchez votre téléviseur avec le câble HDMI sur la prise HDMI TV (3).

Si votre téléviseur n'est pas compatible ARC (voir paragraphe précédent), vous pouvez transmettre le son du téléviseur de manière numérique optique ou analogique vers la Cinebase :

Numérique optique : Connectez la sortie optique du téléviseur avec un câble optique avec fiche Toslink avec la prise OPTICAL IN (5).

Analogique : Connectez la sortie audio du téléviseur par un câble cinch avec les prises ANALOG IN (6).

Autres appareils sources

Vous pouvez utiliser la ou les prises encore libres (5) et (6) pour brancher d'autres appareils sources (p. ex. lecteur CD ou MP3).

Appareil HDMI externe

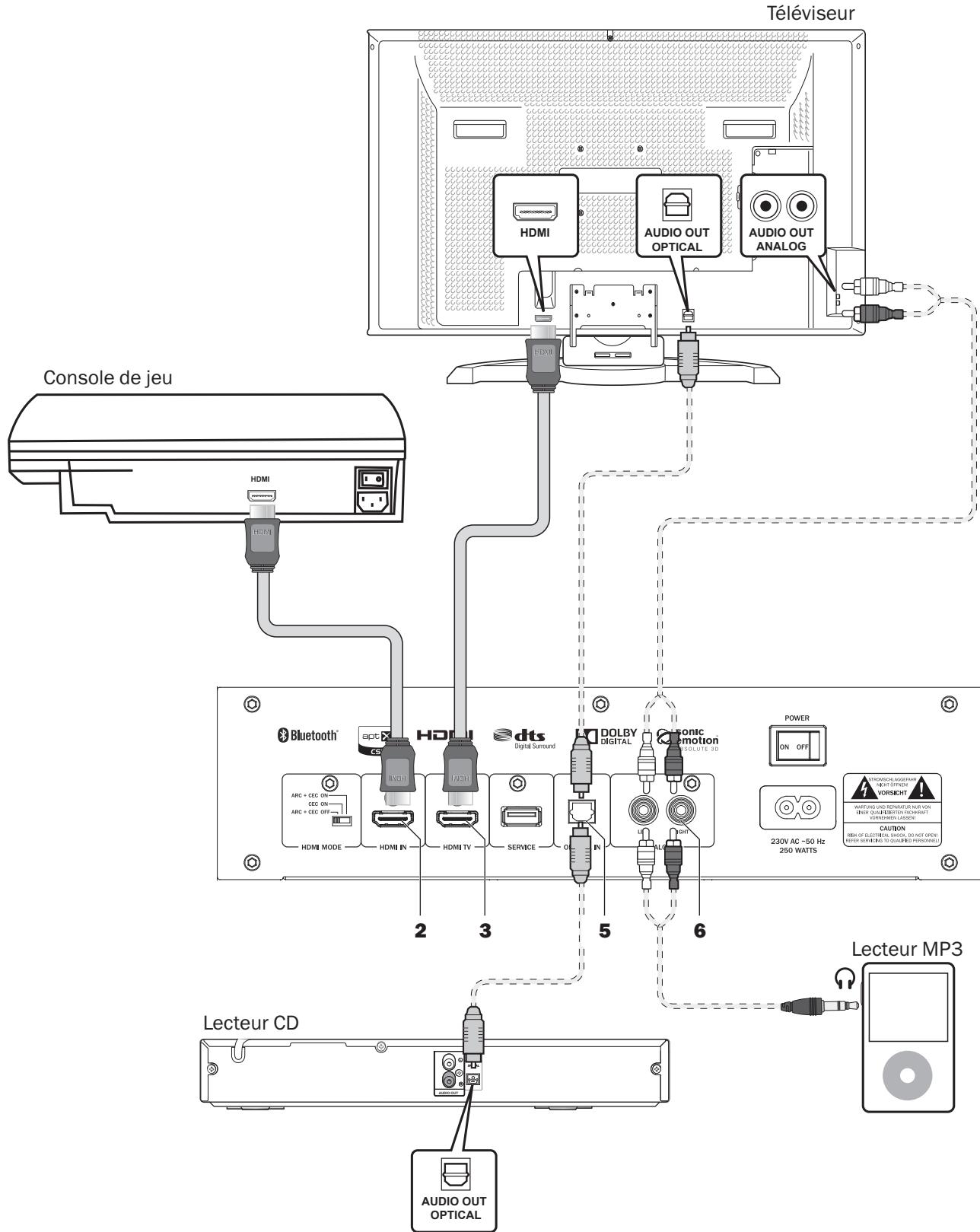
Normalement, vous devez brancher les appareils sources HDIM sur votre téléviseur.

Si votre téléviseur ne possède qu'une seule prise HDIM et/ou si le son du téléviseur sort uniquement de manière analogique, vous pouvez brancher un appareil HDMI (p. ex. une console de jeu) sur la prise HDMI IN (2). Le son de celui-ci est diffusé par la Cinebase en qualité numérique et les signaux vidéo sont transmis au téléviseur par HDMI TV.

Alimentation électrique

Branchez au secteur la prise (7) à l'aide du câble d'alimentation fourni. Veillez à ce que la prise soit facilement accessible.

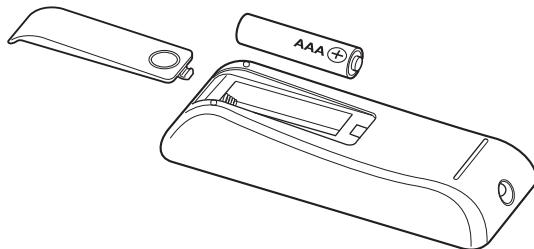
Exemple de branchement



Télécommande

Placer/remplacer la pile

Lorsque la télécommande ne fonctionne plus correctement ou, au plus tard, au bout de 2 ans, il faut remplacer la pile. Type de pile : Micro/AAA.



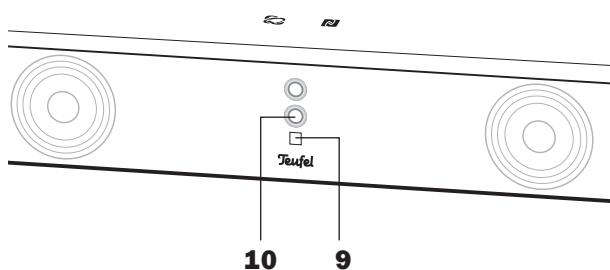
Pour le remplacement de la pile, retirer le couvercle du compartiment à piles de la télécommande, remplacer la pile et repousser le couvercle.

Attention à la bonne polarité !

Fonctionnement

La télécommande transmet les signaux de commande par lumière infrarouge. Pour ce faire, il est indispensable que la face de la télécommande soit dirigée vers le récepteur infrarouge (**9**) de la Cinebase. Veillez à ce que la lumière infrarouge ne soit pas gênée par des objets.

Lorsque la Cinebase reçoit des instructions de la télécommande, la LED de fonctionnement (**10**) clignote rapidement en blanc.



AVERTISSEMENT

Lorsque la pile de l'article est avalée, ceci peut causer de graves blessures internes et même la mort.

- Conservez les piles aussi bien neuves qu'usées de manière à ne pas être accessibles aux enfants.
- Si le compartiment à piles ne se ferme plus de manière sûre, n'utilisez plus l'article et rangez-le de manière à ne pas être accessible aux enfants.
- Si vous soupçonnez qu'une pile a été avalée ou ingurgitée d'une autre manière, consultez immédiatement un médecin.

L'acide de piles qui coulent peut causer des brûlures chimiques.

- Évitez le contact de l'acide des piles avec la peau, les yeux et les muqueuses. En cas de contact de l'acide, rincez immédiatement les endroits touchés avec beaucoup d'eau propre et aller voir éventuellement un médecin.

AVERTISSEMENT

Les piles (particulièrement les piles au lithium) peuvent exploser si elles ne sont pas utilisées correctement.

- N'essayez jamais de charger des piles.
- N'utilisez ensemble que les mêmes piles ou de type similaire (Micro/AAA).
- Les piles et les accus ne doivent pas être chauffés, court-circuités ou éliminés par combustion.
- N'exposez pas les piles et les accus directement au soleil.

Allumer et éteindre

Pour le fonctionnement de la Cinebase, activez l'interrupteur de secteur POWER (8) (position « ON »).

- Avec la touche  (12) activez la Cinebase et mettez-la en stand-by (repos).
- Si le téléviseur HDMI branché est compatible CEC, la Cinebase est activée et mise en stand-by avec le téléviseur (voir « Régler le mode de fonctionnement HDMI » en page 10).
- Si un appareil HDMI compatible CEC est branché sur le port HDMI IN (2), lors de la mise en marche de l'appareil HDMI, la Cinebase et le téléviseur sont aussi mis en marche.
- Si la Cinebase ne reçoit aucun signal pendant plus de 20 minutes, elle se met automatiquement en stand-by.

En stand-by la LED de fonctionnement (11) s'allume en rouge.

En mode repos, la Cinebase n'est pas coupée du secteur. Pour l'éteindre totalement, coupez avec l'interrupteur de secteur POWER (8) (position « OFF »).

Sélectionner la source

Sur la télécommande, sélectionnez la source avec les touches suivantes :

HDMI TV (19) TV par HDMI (uniquement avec téléviseur avec fonction ARC).

BLUETOOTH (20) appareil Bluetooth (voir page 14).

ANALOG (21) entrée analogique.

HDMI (22) appareil HDMI externe.

OPTICAL (23) entrée numérique optique.

Régler le volume sonore

Avec les touches VOL +/VOL – (15) vous réglez les valeurs souhaitées.

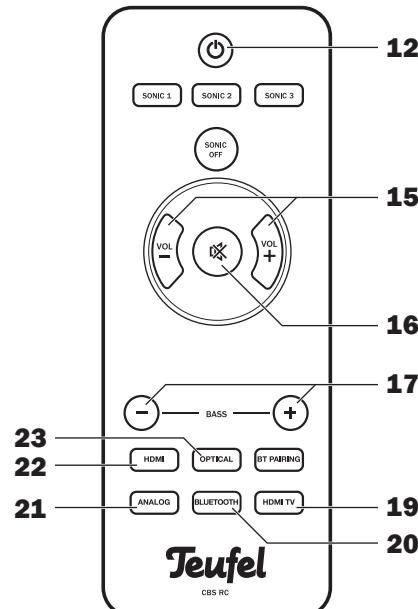
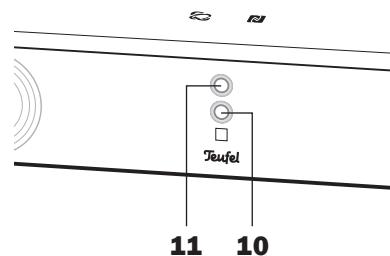
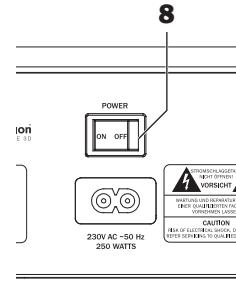
Muet (couper le son)

En appuyant sur la touche  (16) vous pouvez couper et réactiver le son.

Pendant le mode mutet, la LED de fonctionnement (10) clignote lentement en blanc.

Régler les basses

Avec les touches BASS +/- (17) vous réglez la valeur souhaitée.



Sélectionner les effets sonores spatiaux

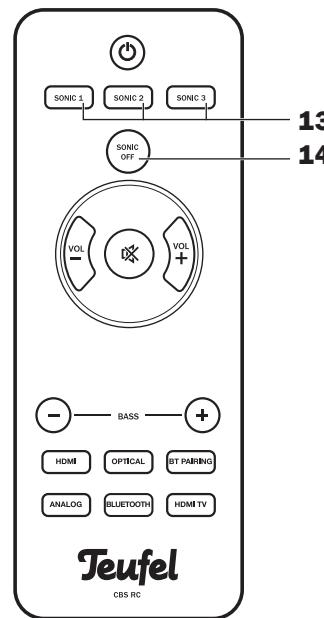
Votre Cinebase est équipée de la technique Sonic emotion® qui remplit toute la pièce de sons provenant de partout bien qu'aucun haut-parleur ne s'y trouve. Ainsi, on obtient une sonorité extraordinairement équilibrée, indépendamment de la position de l'auditeur ou de celle de l'appareil. Et même la taille de la pièce ne joue qu'un rôle subalterne.

Pour ce faire, il ne doit y avoir aucun objet ni étagère sur les côtés de la Cinebase pour que le son puisse être librement diffusé.

Vous pilotez les effets sonores avec les touches **(13)** :

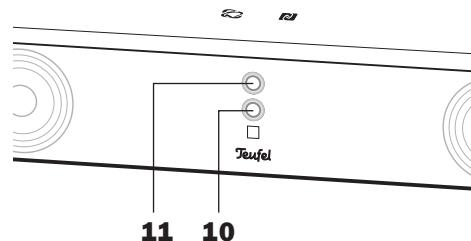
- SONIC 1 Sonorité spatiale stéréo : Le son a un effet plus large, comme si les haut-parleurs étaient très éloignés l'un de l'autre.
- SONIC 2 Parole : Sonorisation uniforme de la pièce avec soulignement des fréquences parlées (tonalités moyennes).
- SONIC 3 Loudness : Son plein et puissant, même à faible niveau sonore.

Avec la touche SONIC OFF **(14)** vous désactivez les effets sonores spatiaux.



Dolby Digital et DTS

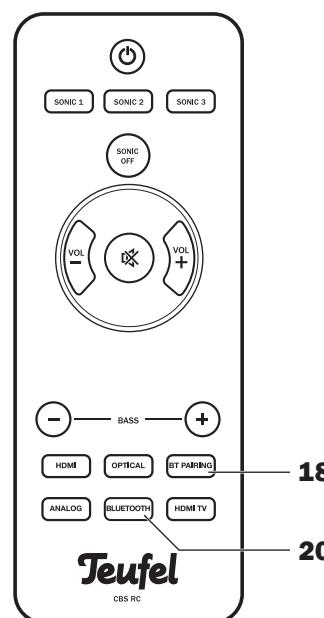
Lors de la lecture de pistes sonores multi-canaux codées Dolby Digital ou DTS, la LED Dolby/DTS **(10)** est allumée en orange.



Bluetooth

Les appareils compatibles, p. ex. la plupart des smartphones, peuvent être connectés par Bluetooth à votre Cinebase. La diffusion sonore du smartphone se fait ensuite par la Cinebase.

1. Avec la touche BLUETOOTH **(20)** sélectionner comme source.
La LED de fonctionnement **(11)** commence à clignoter lentement en bleu.
2. Activez la fonction Bluetooth sur votre appareil source (p. ex. smartphone).
3. Appuyez sur la touche BT PAIRING **(18)**.
La LED de fonctionnement **(11)** clignote rapidement en bleu.
4. Faites rechercher des appareils Bluetooth par votre appareil source. Vous trouverez plus d'informations à ce sujet dans le mode d'emploi de votre appareil source.
Dans la liste des appareils détectés après la recherche, « Cinebase » doit aussi s'y trouver.
5. Sélectionnez « Cinebase » dans la liste des appareils détectés.



La Cinebase fonctionne maintenant comme un casque Bluetooth et diffuse tous les sons que diffuse normalement votre appareil source.

La LED de fonctionnement (**11**) reste maintenant allumée en bleu.

Si votre appareil source est un smartphone, la connexion Bluetooth sera interrompue par un appel entrant et vous pourrez téléphoner normalement.

Lorsque votre coup de fil est terminé, les sons sont de nouveau renvoyés et diffusés par votre Cinebase.

6. Pour clore la connexion Bluetooth, appuyer sur la touche BT PAIRING (**24**).

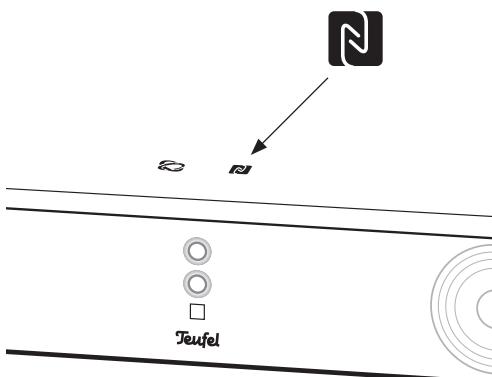
Comme autre solution, il est possible de désactiver la fonction Bluetooth sur votre appareil source.

NFC (Near Field Communication)

NFC est un standard de transfert pour un échange sans fil de données sur une courte distance. Votre Cinebase peut établir automatiquement une connexion Bluetooth par NFC vers un appareil source avec la fonction NFC :

1. Avec la touche BLUETOOTH (**20**) sélectionner comme source.
2. Activez la fonction NFC sur votre appareil source (Bluetooth ne doit pas être activé).
3. Maintenez votre appareil source près du symbole NFC  sur le dessus de la Cinebase.
Après un court instant, il vous est demandé d'autoriser la connexion de données.
4. Confirmez la demande sur votre appareil source.

La connexion est ainsi établie.



Mise à jour du logiciel

Le logiciel de la Cinebase évolue en permanence. Les versions futures peuvent être téléchargées sur notre site Internet www.teufelaudio.com/support/.

Demander la version du logiciel installé

Vous avez besoin d'une clé USB vide formatée fat avec au moins 2 MB de mémoire libre.

1. Mettez la Cinebase en marche.

2. Branchez la clé USB dans le port SERVICE (4).

3. Attendez environ 2 minutes.

4. Débranchez la clé USB.

Sur la clé USB se trouve maintenant un fichier texte portant le nom « CINE_V##.TXT », en sachant qu'à la place de « ## », il y a le numéro de la version du logiciel installé.

Le fichier ne comporte qu'une seule ligne :

« DSP:V##,W58:V##,HDMI:V##,MCU:V## »

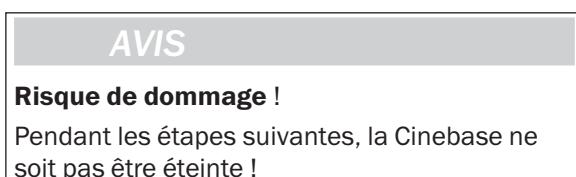
Ici aussi, à la place de « ## », il y a les numéros de version de chaque composant. Cette information est uniquement utile au service.

Installer un nouveau logiciel

1. Chargez le nouveau logiciel depuis notre site Internet.

2. Décompressez le fichier téléchargé et enregistrez-le sur la clé USB.

3. Mettez la Cinebase en marche.



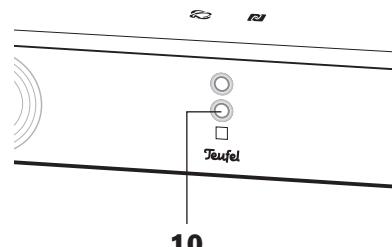
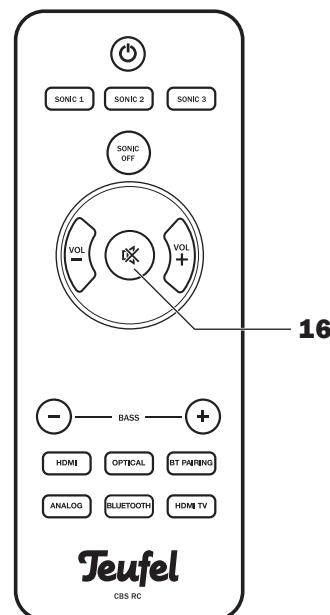
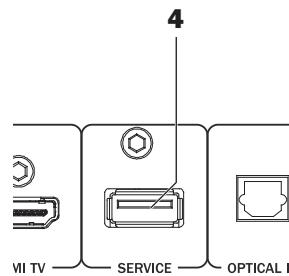
4. Branchez la clé USB dans le port SERVICE (4). La LED de fonctionnement (10) commence à clignoter rapidement en blanc.

5. Appuyez sur la touche (16). La LED de fonctionnement (10) clignote pendant l'installation de différentes couleurs.

À la fin, la Cinebase commute en stand-by (LED allumée en rouge).

6. Débranchez la clé USB du port SERVICE (4).

Maintenant, le nouveau logiciel est installé. Sur la clé USB se trouvent le fichier texte mentionné plus haut avec le numéro de version du logiciel installé.



Nettoyage et entretien

- Enlevez la poussière et les légères saletés de préférence avec une peau de chamois sèche et souple.
- Frottez la saleté récalcitrante avec un chiffon légèrement humide. Faites en sorte qu'aucun liquide n'entre dans le boîtier.
- Essuyez les surfaces humides immédiatement avec un chiffon doux sans appuyer.

Avis

Risque de dommage !

Un produit d'entretien erroné peut causer des dommages sur la surface délicate du boîtier.

- Si possible, n'utilisez que de l'eau propre sans additif de nettoyage. Pour les taches récalcitrantes, vous pouvez utiliser de l'eau savonneuse douce.
- Pour le nettoyage, n'utiliser en aucun cas des détergents agressifs, du white-spirit, des solvants, de l'essence ou similaire.

Aide en cas de dérangements

Les remarques suivants vous aideront à supprimer des dérangements. Si vous n'y arrivez pas, nos FAQ (foires aux questions) détaillés sur notre site Internet vous seront d'une grande utilité. Sinon, appelez-nous sur notre ligne d'urgence (voir page 3). Veuillez tenir compte des avis sur la garantie.

Dérangement	Cause possible	Aide
LED de fonctionnement (11) clignote en rouge.	Erreur de logiciel	Redémarrer la Cinebase : L'éteindre avec l'interrupteur de secteur POWER (8) , attendre que la LED de fonctionnement (11) s'éteigne, remettre en marche avec l'interrupteur de secteur.
La Cinebase reste muette.	La mauvaise source a été sélectionnée.	Sélectionner la bonne source (page 13).
	L'appareil est sur « muet ».	Appuyer sur la touche  ou modifier le volume sonore.
	Le volume sonore est mis sur « 0 ».	Augmenter le volume sonore.
La Cinebase vrombit.	La Cinebase est branchée à un autre circuit électrique que le reste de l'installation.	Brancher la Cinebase au même circuit électrique.
	Le vrombissement est causé par des dérangements dans le secteur.	Acheter un filtre de réseau et y brancher les deux appareils.
	Le vrombissement est causé par une multiprise.	Utiliser une autre multiprise ou brancher la Cinebase directement sur la prise murale. Parfois il suffit de retourner la fiche électrique dans la prise.
La diffusion est mauvaise.	En principe, le Cinebase est un système à faibles parasites. Souvent, le système de haut-parleur ayant une très bonne résolution dans les hautes tonalités décèle la qualité défective d'une source de signaux (p. ex. des fichiers MP3).	Faites en sorte que la source envoie un signal parfait au Cinebase.

Données techniques

Dimensions (LxHxP)	730 x 107 x 410 mm
Poids	12 kg
Tension	230 V~/50 Hz
Puissance absorbée maxi.	250 Watt
Charge admissible	maxi 60 kg

Vous trouverez d'autres données techniques sur notre site Internet. Sous réserve de modifications techniques !



Par la présente, la société Lautsprecher Teufel GmbH certifie que le type d'installation radio « Cinebase » répond à la directive 2014/53/EU. Le texte complet du certificat de conformité européenne est disponible à l'adresse Internet suivante :

www.teufel.de/konformitaetserklaerungen.html

Teufel

Si vous avez des questions, des suggestions ou des critiques, veuillez vous adresser à notre service :

Lautsprecher Teufel GmbH
BIKINI Berlin
Budapester Str. 44
D-10787 Berlin (Germany)

Tél : +49 (0)30 - 217 84 217
Fax : +49 (0)30 - 300 930 930
www.teufelaudio.com

Toutes les indications sans garantie.
Sous réserve de modifications
techniques, de fautes de frappe et
d'erreurs.